

Istruzioni per aggiornamento firmware DVR/NVR

Instructions for DVR/NVR firmware update

Aggiornamento Firmware

I registratori sono dotati di una porta USB che permette facilmente di aggiornare il Firmware.

Attenzione:









Se non eseguita correttamente, la procedura di aggiornamento firmware può danneggiare il registratore, assicurarsi di non interrompere l'alimentazione di rete e di non estrarre la chiavetta USB durante l'aggiornamento.

Per aggiornare il Firmware procedere come da indicazioni sottostanti:

1. Scompattare il file ZIP (esempio: FW_NVR_46241.H08_UPG-1.1.0.0R3_20180108.rar).
2. Inserire tutti i file scompattati all'interno della directory principale di una chiavetta USB.

Attenzione: non modificare nome ed estensione dei file.

Es.:

 appfs3536	8/22/2016 5:54 ...	21,121 KB
 krn3536m	6/29/2016 11:48...	3,869 KB
 krn3536s	10/30/2015 4:54...	1,851 KB
 qte3536	7/6/2016 5:16 PM	8,321 KB
 rfs3536m	5/31/2016 11:39...	3,477 KB
 rfs3536s	6/29/2016 11:48...	4,857 KB
 ubt3536m	5/31/2016 11:40...	338 KB
 ubt3536s	11/4/2015 4:51 ...	88 KB

Firmware update

The recording devices have a USB port used to easily update the Firmware.

Caution:

If not run correctly, the firmware updating procedure can damage the recording device, make sure the power supply is not switched off and do not remove the USB stick during updating.

To update the Firmware follow the instructions below:

1. Unzip the ZIP file (example: FW_NVR_46241.H08_UPG-1.1.0.0R3_20180108.rar).
2. Place all the unzipped files in the main directory of a USB stick.
Attention: do not modify the file name and extension.

E.g.:

3. Inserire la chiavetta sul pannello frontale del dispositivo e riavviare il registratore scegliendo l'opzione "Arresto" dall'interfaccia locale.
- Attendere il messaggio di spegnimento, quindi spegnere l'interruttore.
- Attendere qualche secondo, quindi riaccendere l'interruttore.
4. Attendere circa 3 min. per il completamento dell'aggiornamento.
5. Fare clic su Start → Settings → System → Maintenance → Upgrade
(Start/Impostazioni/Sistema/Manutenzione/Upgrade) per passare all'interfaccia "Upgrade" (Aggiorna). Selezionare il dispositivo USB nell'opzione "Device Name" (Nome dispositivo) e andare al percorso in cui è presente il software di upgrade. Selezionare il software di upgrade (file con estensione .tar.gz), quindi fare clic su "Upgrade" (Aggiorna). Il sistema può riavviarsi automaticamente durante l'upgrade. Attendere qualche istante e non spegnere il registratore durante l'upgrade.
6. Ad aggiornamento completato il registratore riprenderà il normale funzionamento.
7. Estrarre la chiavetta USB.

3. Insert the stick in the front panel of the device and reboot the recording device by selecting "Stop" on the local interface.
- Wait for the switch-off message and then turn off the switch.
- Wait for a few seconds then turn the switch back on.
4. Wait for approx. 3 min. for the update to be completed.
5. Click on Start → Settings → System → Maintenance → Upgrade (Start/Impostazioni/Sistema/Manutenzione/Upgrade) to go to the "Upgrade" interface.
Select the USB device in the "Device Name" option and go to the path where the upgrade software is located.
Select the upgrade software (extension file .tar.gz) then click on "Upgrade". The system may automatically reboot during the upgrade. Wait a few moments and do not switch the recording device off during the upgrade.
6. When the update is complete the recording device will return to normal operation.
7. Remove the USB stick.



Inserire la chiavetta nella porta USB

Insert the stick in the USB port